

anāsavacittassa	free + from impurities + mind
anuparidhāvanti	following + round + go, walk
anuparivattanti	following + round + exist, move on
appanā	thought, reasoning
abhiniropanā	firmly + planting: mental fixity

ariyamaggasamaṅgino

the Noble + Path
+ possessing,
endowed with

upadhivepakko

substratum/attachment
of/to rebirth + ripening

puññabhāgiyo

merit +
connected with,
conducive to

byappanā/
vyappanā

application,
fixing of mind

vacīsaṅkhāro

speech +
formation

sammāsaṅkappaṃpahaṃ

right + thought
+ I

sāsavo

with +
impurities,
depravity

sāssa

he + of/with
(gen./dat.)

svāssa

he + of/with
(gen./dat.)